

当地における新型コロナウイルス感染症に関する情報(10月2日)

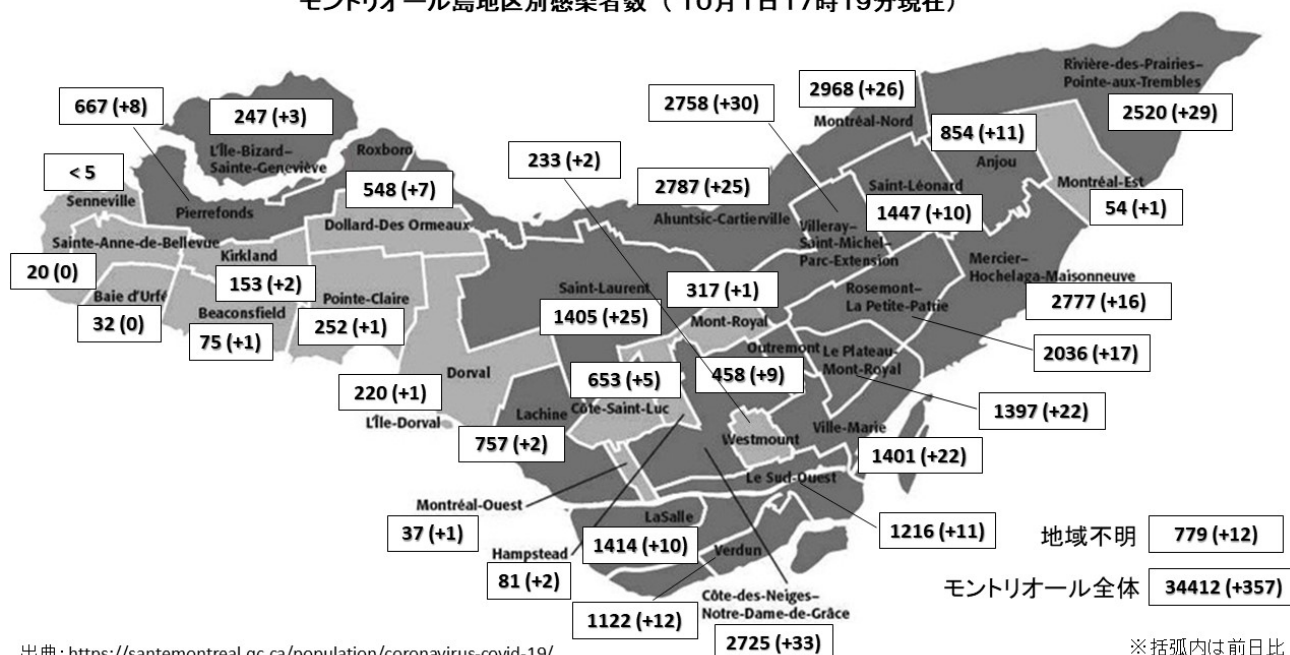
在モンリオール日本国総領事館

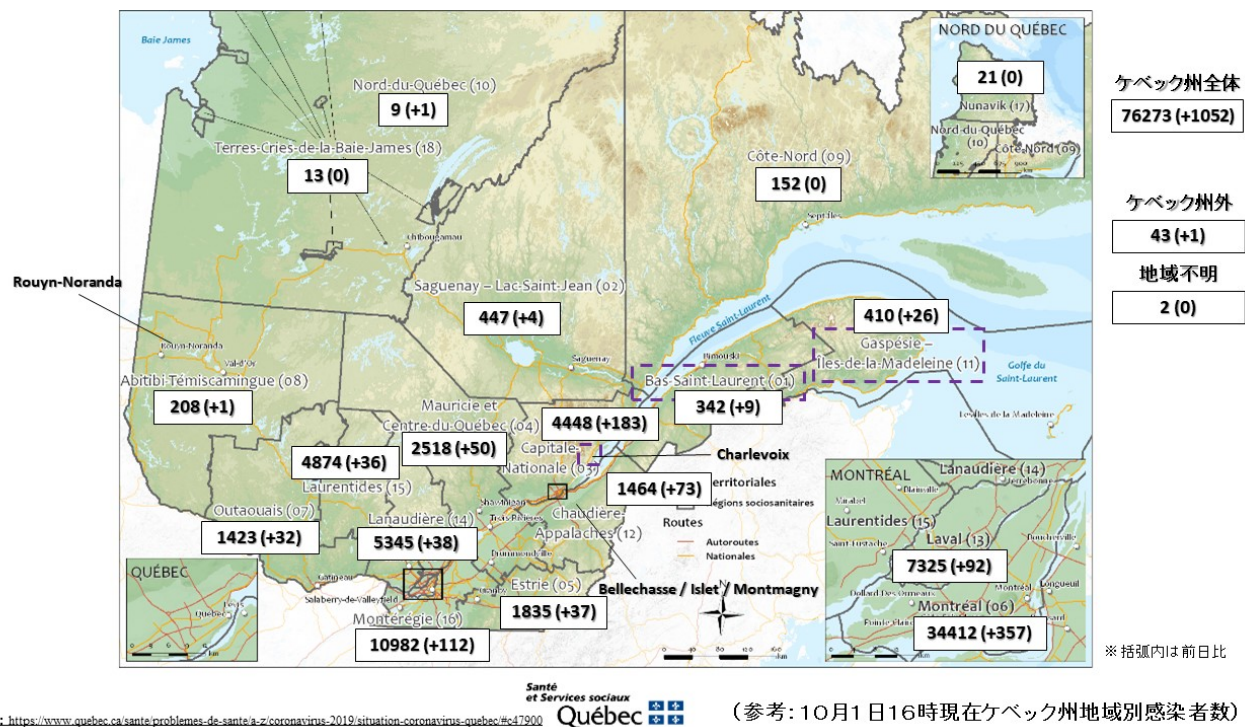
1 新型コロナ感染者数等の状況(10月2日, 各州政府 HP から)

	感染者数 (累計)	死亡者数	入院者数
ケベック州	76273 (+1052)	5857 (+7)	302 (+27) (内 ICU 患者: 49 (+3))
(モンリオール)	34412 (+357)	3482 (+2)	-
ニューブランズウィック州	200 (0)	2 (0)	0 (0) (内 ICU 患者: 0 (0))
ノバスコシア州	1089 (+1)	65 (0)	1 (0) (内 ICU 患者: 1 (0))
プリンスエドワード アイランド州 (9/29 付)	59	0	-
ニューファンドランド・ ラブラドル州	275 (+1)	3(0)	0 (0) (内 ICU 患者: 0 (0))

(注: カッコ内は前日比。)

モンリオール島地区別感染者数(10月1日17時19分現在)





2 新型コロナに関連した当地の主な報道等

ケベック

COVID-19: Quebec's muddled messaging on outdoor activities sparks confusion

Premier François Legault said he's counting on Quebecers to exercise common sense on what they can and cannot do outside their homes in a red zone during the second wave of the COVID-19 pandemic. Bombarded with media questions amid widespread confusion, Legault and Quebec's director of public health, Horacio Arruda, struggled Thursday to clarify some of the more obscure rules on outdoor gatherings put on the table Wednesday to control the spread of the coronavirus. They said the general rule of thumb is to limit social contacts as much as possible, sticking with people who live under the same roof. And if there is contact with others, keep a two-metre distance.

<https://montrealgazette.com/news/quebec/covid-19-quebecs-muddled-messaging-on-outdoor-activities-sparks-confusion>

Déplacements interrégionaux: la SQ déploie des barrages dès midi aujourd'hui

La Sûreté du Québec annonce qu'il y aura différents barrages routiers sur les routes dès midi, ce vendredi, afin de contrôler les déplacements en lien avec la COVID-19. L'Estrie, les Laurentides et Chaudière-Appalaches sont également des régions touchées par ces barrages, toutefois, les sites exacts ne sont pas encore dévoilés, puisqu'ils seront déployés de façon aléatoire, mais toujours stratégique, termine M. Bibeau.

<https://www.tvanouvelles.ca/2020/10/02/deplacements-interregionaux-la-sq-deploie-des-barrage-des-midi-aujourd'hui-1>

L'attente pour les chirurgies explose

Le nombre de Québécois qui attendent depuis plus de six mois pour subir une opération a explosé de 300 % avec la pandémie, créant un gigantesque retard lourd de conséquences. L'attente, pour 58 000 patients, s'est particulièrement aggravée à Montréal dans les derniers mois. Normalement, l'objectif du gouvernement est d'opérer 90 % des malades à l'intérieur de six mois. Mais pour le genou et la hanche, ceux qui ont dépassé ce délai comptent maintenant pour la moitié des cas en attente. La majorité de l'augmentation est due à la pandémie et au délestage des activités de chirurgie pendant la première vague.

<https://www.journaldemontreal.com/2020/10/02/lattente-pour-les-chirurgies-explose>

Le CHUM suspend les visites aux patients

Dès jeudi soir, à minuit, les visiteurs ne pourront plus se rendre au chevet des patients du Centre hospitalier de l'Université de Montréal (CHUM), à part pour l'accompagnement de fin de vie et les accouchements.

<https://ici.radio-canada.ca/nouvelle/1738096/chum-suspend-visites-patients-covid>

大西洋4州

接触確認アプリ"COVID Alert"

Canada's COVID-19 exposure notification app soon to be available in Prince Edward Island and Nova Scotia

<https://pm.gc.ca/en/news/news-releases/2020/10/02/canadas-covid-19-exposure-notification-app-soon-be-available-prince>

<https://pm.gc.ca/en/news/news-releases/2020/10/02/canadas-covid-19-exposure-notification-app-soon-be-available-nova>

大西洋4州

Atlantic chief medical officers discuss future of COVID-19 restrictions in online panel

With a surge in COVID-19 cases outside the Atlantic bubble, the four senior health officials from each of the Atlantic provinces cautioned the public in an online discussion Thursday night to remain "vigilant" in order to ward off a potential second wave on the East Coast.

<https://www.cbc.ca/news/canada/new-brunswick/covid-19-atlantic-provinces-bubble-chief-medical-officers-panel-1.5747434>

The 'Atlantic bubble' has largely succeeded in keeping out COVID-19. But can it last?

As cases reach alarming heights in Quebec and Ontario, the East Coast is healthy and thriving under some of the country's toughest health rules. Here's how they did it

<https://www.theglobeandmail.com/canada/article-the-atlantic-bubble-has-largely-succeeded-in-keeping-out-covid-1/>

ノバスコシア

Saline gargle COVID-19 test approved for children in Nova Scotia

Marla MacInnis, spokesperson for the Nova Scotia Department of Health, confirmed on Thursday afternoon that the saline gargle test has been validated in Nova Scotia for use in children.

"Planning for its implementation is underway and more details will be available soon," she said in an email.

In B.C. the gargle test are only available to children between the ages of four and 19.

<https://www.cbc.ca/news/canada/nova-scotia/covid-19-swish-gargle-spit-test-approved-children-1.5746709>

ニューブランズウィック

N.B. premier says he's considering imposing a mask-wearing order for public places

Higgs told reporters today that if New Brunswickers don't obey current orders on mask use, he could impose a more strict policy as soon as Oct. 8.

Currently, people are required to wear a mask in public when they cannot keep a safe distance from one another.

Higgs, however, says the current mask policy is working and says he doesn't want to impose anything arbitrarily.

The province also announced today that starting Oct. 8, travellers by land from Prince Edward Island and Nova Scotia will no longer be screened before they enter New Brunswick.

<https://globalnews.ca/news/7374373/n-b-premier-says-hes-considering-imposing-a-mask-wearing-order-for-public-places>

以上